





# Per risolvere la crisi edilizia

## Il risarcimento dei danni di guerra e la Lega Italiana

**Telegrammi di augurio al Sindaco in relazione alla nuova circoscrizione.** In relazione alla nuova circoscrizione provinciale, il sindaco di Grado ha ricevuto i seguenti telegrammi di augurio e solidarietà da Manichiana e Sistiana, come pure patriottici dispetti dal sindaco di Grado, da quella Società per il promovimento dei forestieri, nonché dal signor Franco Grigolon, a nome della cittadinanza intera di Grado e dei trestiti cini.

Il primo il Sindaco rispose augurando che la nuova circoscrizione, marcò la cooperazione di tutti, avvii la provincia a nuovo benessere, materiale e morale.

**Onorificenza.** Il capitano Taussig sig. ancesco, addetto alla locale direzione di iglieria, è stato nominato di «motu proprio» del Re, cavaliere della Corona d'Italia. Congratulazioni.

**Diploma.** Al Conservatorio «Giuseppe Verdi» ha conseguito il diploma di licenza alla scuola di pianoforte la signorina Piccio Angela, da Torino.

Informazioni ed iscrizioni, giornalmente,  
alle 9 alle 20.

**LA DIREZIONE**

**Nuova Varietà** **Nuova Varietà**



# La spaventosa tragedia di via della Scorzeria Come il greco, corroso dal vizio e dalla gelosia, decapitò a colpi di rasoio l'amante stanca del suo folle amore

Del truce delitto passionale svoltosi nel pomeriggio di ieri in un'abitazione di via Vidalì n. 2, abbiamo riferito succintamente nelle *Ultime Notizie*.

La tragedia, che ora siamo in grado di ricostruire nei suoi elementi più precisi, è intesa di tale drammaticità da sembrare, in certi punti, romanzo artificioso e convenzionale. Le figure dei protagonisti si profilano in un'atmosfera violentemente passionale che ha del patologico e del fatalistico.

## La scoperta del delitto

Davanti al portone della casa n. 2 di via Vidalì (ex via Scorzeria), ieri, verso le 14.30, una folla di gente era trattenuta da due carabinieri che impedivano l'accesso. Fra la folla un bisbigliare di commenti, visi stravolti per l'emozione, esclamazioni strapazate dal raccapriccio o dall'indignazione. A un certo momento la folla si sbandò, sempre in attesa ansiosa: Sopraggiungeva l'autolettiga della Guardia medica da cui scese il dott. Catolla accompagnato da due infermieri. Il medico salì al secondo piano, fu introdotto, dai casalinghi che si accalcavano impressionati sulle scale, in una stanza dove trovò distesa sopra un letto una donna col collo circondato da una fascia di una profonda ferita alla gola, con recisione della carotide; ferita mortale, senza possibilità di salvezza: diffidati, pochi istanti dopo, la disgraziata spirò, dissanguata.

I vicini raccontarono i primi dettagli: La donna, Luigia Delpin, di 38 anni, era stata scannata dal proprio amante, Giuseppe Bellelli, quarantenne, di nazionalità greca, da Corfù. Era stata trovata poco prima distesa a terra, fra larghe chiazze di sangue, sul pianerottolo delle scale, poco distante dalla porta dell'abitazione della signora De Biasi. Era stata trasportata da alcune vicine sul proprio letto e s'era tentato di frenarla la emorragia copiosissima con un lenzuolo, mentre una delle donne presenti s'era recata in una vicina farmacia donde aveva telefonato alla Guardia medica.

È l'uccisore? Subito dopo aver inferto all'amante la tremenda rasoia, era fuggito. Il sanitario, consegnata la dichiarazione di decesso al brigadiere Micarelli, della stazione di via Chiozza, che nel frattempo era sopraggiunto, si allontanò. Intanto, per impedire il continuo affluire di gente, la breve via Vidalì fu fatta sgombrare, in modo che i curiosi furono trattiene agli sbocchi della via.

## Primi rilievi

Per caso, gli agenti in borghese Visintini, Marinig e Sadili, dopo il reato, passavano per via Vidalì e, presa cognizione dell'accaduto, disposero subito un servizio di immediata indagine per rintracciare l'uccisore, sulla base delle informazioni assunte da alcuni testimoni che avevano veduto il Bellelli uscire dal portone dello stabile n. 2 e procedere quasi di corsa. Aveva una scappa sola, verso le scale. Per gli ulteriori rilievi, verso le 16, giunse nell'abitazione della Delpin, il vice procuratore del Re, avv. Ciolella. La vittima giaceva sul letto distesa sul fianco destro, coperta da una coltre militare: aveva la testa coperta dal lenzuolo macchiato da larghe chiazze di sangue. Un rasoio di sangue rigava sinistramente la stanza della sua camicia vermiglia dalla porta fino al letto. Dalle due finestre semi-chiuse, che danno sul Corso Garibaldi, filtrava la opaca luce del pomeriggio nebbioso, tanto che l'avv. Ciolella, nell'atto di accostarsi al cadavere e far alzare il lenzuolo, accese una lampadina elettrica e il volto dell'uccisa, illuminato, apparì nel suo profilo esangue e nel suo sinistro pallore, con le occhiaie fonde, il naso aquilino, un profilo che rammentava vivamente quello di Sarah Bernhard. Sotto il mento prominente e fine, lo squarcio del collo, spaventoso fra i grumi di sangue coagulato. La donna indossava una vestaglia a righe bianche e gialle, e la chioma nera corvina era stretta da un fazzoletto bianco.

Sul panno verde di un divano si notavano pure tracce di sangue. I funzionari sequestrarono un paio di guanti, un giornale (il *Piccolo* del 9 corr.) macchiato di sangue, una scappa (quella del Bellelli), tre romanzi: «La signora insanguinata» e «L'X misteriosa» di Meiers, e «Beatrice Cenci» di Inghilterra. Sequestrarono «Le mie prigioni» del Pellico. Assunti i rilievi del caso, l'avv. Ciolella ordinò la rimozione del cadavere e il pianamento dell'abitazione fino al trasporto della salma alla spessola mortuaria di San Giusto per l'autopsia. Una scena di strazio muto, nel frattempo, avveniva sul pianerottolo, dove la vecchia madre della defunta, assieme ad un'altra figlia, attendevano il permesso di entrare nella stanza. La vecchia signora, fatta segno alla più viva pietà dei presenti, piangeva in silenzio, mormorando, tratto tratto: «Che destino, povera Gigia, che destino...».

El diceva che l'ha adorata, invece...

## L'uccisore si costituisce

La madre accennava, evidentemente, al Bellelli. Si era saputo, nel frattempo, che egli, alle 15.15, si era presentato al Commissariato di via Brunner, dicendo al D. Desideri:

«La me arresti: go mazza la mia amante! Dedito ciò si era abbattuto su una seggiola nell'ufficio del D. Desideri.

«Per quale motivo? Ha ucciso? — gli chiese il D. Desideri.

«Perché la go trono amata!».

Il funzionario non volle insistere nell'interrogatorio, visto che l'individuo appariva in condizioni d'esaltazione morbosa. Tuttavia, alquanto scettico circa il suo contegno, dispose anzitutto che fosse visitato da un dottore della Guardia medica. Poco dopo, infatti, sopraggiungeva il dott. Catolla, il quale constatò che il Bellelli trovavasi in preda ad un forte attacco di nervi. Dapprima, anzi, si ebbe l'impressione che egli avesse ingerito una dose di ossorivo, dato che dalle labbra fremevano gli urti e aveva e che tutto il contegno dell'arrestato faceva credere a sintomi di avvelenamento. Una iniezione praticata dal medico, gli provocò il vomito; ma allora si poté escludere l'avvelenamento. Poco dopo, il Bellelli si accasciò e rimase come in stato di sopore moribondo. Portato nella stanza di sicurezza, l'arrestato rimase col immobile, respirando affannosamente.

Più tardi il dott. Desideri tentò di interrogarlo, ma egli dichiarò:

«Mi no go adesso la testa a posto; no posso parlar. Parlarò solo col giudice istruttore!».

## Le figure della tragedia

Riepiloghiamo qualche dettaglio di retroscena:

La madre dell'uccisa, Elvira Clandrotti, mortale a Udine il marito, emigrò a Trieste assieme a due figlie ancor giovani, Luigia ed Irma, e trascorse la sua esistenza decorosamente, in qualità di infermiera all'Ospedale Regina Elena. Intanto le figlie crebbero e la Luigia dimostrò subito uno spirito vivace, un desiderio sfrenato di vivere una vita movimentata. Dopo una prima

delusione in amore, la giovane donna sentì viepiù intenso il desiderio di vivere liberamente. Abbandonò — circa quattro anni or sono — la casa materna e allestiti con certa eleganza un appartamento in via della Pietà n. 9. Formosa e piacente, ebbe in breve intorno a sé manifestazioni tangibili d'ammirazione e nel suo appartamento convenivano spesso visitatori, per lo più persone danzose, specialmente negozianti, armatori ecc. che trascorrevano qualche ora in gaia conversazione. Però, dominata sempre dal desiderio di completa indipendenza, rifiutò ogni offerta che la legasse a qualcuno: preferiva subaffittare le sue stanze, senza compromettere la sua libertà e mantenendo una certa linea di decoro. Ma scoppiò la guerra. Avrebbe dovuto anche lei, come la sua famiglia esulare o finire in un accampamento di fuggiaschi o di internati. Come fare per vincere il destino? Era disposta ad affrontare anche un legame, questa volta, patrimoniale: e trovò la formula per restare a Trieste, senza rinunciare alla propria indipendenza. E trovò il suo uomo: un impiegato, direttore presso uno studio di avvocato, certo Delpin, ventiquattro anni più vecchio di lei. Ma, strano carattere, sposò il Delpin, stipulando questo patto: di non essere mai sua, né di convivere con lui in nessun modo. E' grazie a questo contratto matrimoniale... strategico, la Luigia rimase a Trieste.

## La fiammata

Proprio in quell'anno — 1915 — ella fece la conoscenza con colui che divenne poi il suo più grande amore e il suo carnefice: Giuseppe Bellelli.

Costui, allora, teneva un negozio di rigattieri in via Riborgo. Come suddito greco, egli se ne stava a Trieste senza aver seccature da parte delle autorità austriache: era da Corfù e la Grecia non era entrata in guerra ancora. Una vita poco ordinata, aveva preceduto la conoscenza dei due. Egli aveva già moglie, e da quell'unione senza amore era nata una bimba, che ora è una bella giovinetta di diciassette anni. Perché il Bellelli abbandonasse la moglie e la figlia, non ci risulta ancora. Certo è però che uno sguardo bastò a sconvolgere il cuore di lui. Una mattina la Luigia Delpin si presentò alla rigattiera del Bellelli per offrirgli in vendita un materasso. La giovane donna restò affascinata dallo sguardo profondo del pallido greco, il quale, invece di risponderle, la fissò negli occhi cupidamente.

Si rividero e la vita di ciascuno si spostò verso una potente attrazione: l'amore. L'amore esclusivista, quello che recide la vita libera, quello che vuole il nido e la dolce sofferenza dell'intimità. E i due amanti si accordarono di vivere l'uno per l'altro e di costringere un nuovo ambiente. La Delpin vendette, persuasa da lui, per 20 mila corone, il suo appartamento di via della Pietà; il Bellelli, a sua volta, vendette la rigattiera, e, accomunati gli interessi, acquistarono l'attuale abitazione, in via Vidalì n. 2.

L'idillio doveva continuare, ma occorreva provvedere alla quotidiana esistenza. Donna di senso pratico, la Luigia si intrufolò nel commercio del periodo di guerra e traffico in gioielli, frequentando anche la sala degli incanti al Monte di Pietà. L'amante del cane suo, tentò anche lui gli affari, ma senza buoni risultati, perché si disamorò e visse così, d'amore e di passione, correndo, geloso, ogni passo della Delpin, la quale, un giorno, fu fermata dalla moglie abbandonata, che le tenne presso a poco questo discorso:

## Figure di contorno

«La vardi che mi go una fia; la se meti una man sul cor, la me lassi mai mar...».

«Ma la ghe lo disi a lui, signora — rispose lei con un sorriso di sobrio.

«No la ghe stia creder — soggiunse ancora la moglie — la vardi che come che l'me ga sfrutà a mi, cussì el la sfrutà a lei.

Ma chi poteva ragionare con la folle passione del cuore? E un abisso poi, separò la Delpin dalla moglie, quando costei, spinta dalla miseria, finì con l'essere maestra di una casa da the, e, quando, ridottasi ancora a più misero stato, si ridusse a convivere con un venditore di linoni, conosciuto nel rione di Città vecchia col nome di «Gigi Brisola». Anche questa circostanza valse a rendere più forte il legame del Bellelli con la sua amante, sebbene provasse già spesso il pungolo di una inspiegabile insoddisfazione; la onpa, gelosia.

E incominciò così la vita intensata di tormento, per lui causa la gelosia, per lei causa i suoi sospetti e l'abbandono degli affari. Ben presto, però, il bisogno batté alla porta degli amanti, e la loro passione si complicò, divenne esasperazione, sospetto, miseria, lotta angosciosa e il loro avvenire si prospettò oscuro e sinistro. La Delpin cercò di persuadere il Bellelli a trovare qualche protezione e ad entrare in una ditta come impiegato. Ma non era cosa facile. Intanto sopraggiungeva l'armistizio: nuovi propositi di serietà e di economia parvero ridare per un po' ai due amanti la fiamma di un amore intenso ed esclusivo. Si dovette, però, subaffittare due stanze per poter trarre qualche aiuto.

Un episodio tragico che ricordiamo per incidenza si svolse in quel primo anno di pace nella casa dei due amanti. Un capitano della Brigata Sassari, subinquilino della Delpin, dopo alcuni mesi di permanenza a Trieste, fu trovato morto nella propria stanza. In una lettera, che aveva lasciato scritta sul tavolo, chiedeva scusa alla Delpin di arrecarle dolore per il triste atto che egli commetteva nella casa ospitale, e per le seccature che da ciò sarebbero derivate a lei. Quel suicidio impressionò grandemente la giovane donna, tanto che volle mutar abitazione. Il Bellelli si oppose, per varie ragioni, a tale proposito che nell'amante divenne invece sempre più risoluto, anche perché preferiva avere nelle mani denaro e vivere con quello piuttosto che tirare innanzi con il Bellelli a quel modo, senza via d'uscita.

Il tormento ossessante della gelosia

Il Bellelli sospettò che l'amante volesse sbarazzarsi di lui e sentì rinascere la più ferace gelosia: la sorveglianza continuante, trascorse la notte. Parve, anzi, che tutto dovesse finire tra i due, dopo alcuni alterchi aspri suscitati dal geloso amore, durante uno dei quali, un giorno, nel Viale XX Settembre, il Bellelli, in preda a furor moribondo, recise alla Delpin una treccia.

Un altro giorno, forse spinto da inconscio impulso sadico, la bastonò pubblicamente e le lacerò le vesti. Questo contegno dell'amante suscitò in lei un profondo disdegno, ma, poscia — tanta era la vicenda passionale — finirono per perdonarsi. Anche i parenti di lei, però, erano preoccupati per il carattere irascibile del Bellelli, e consigliarono la Luigia ad allontanarsi fino a che ella, stanca, si decidesse. Dovette ricorrere alla Questura, perché il Bellelli si era opposto alla vendita dell'appartamento, per il quale lei aveva già ricevuto una caparra. Il cav. Carusi, allora, riuscì a far allontanare il Bellelli dall'abitazione, ma la notte precedente alla consegna, riuscì a introdursi nel cortile interno dello stabile, l'a-

manente entrò, scavalcando la finestra della cucina, nell'abitazione.

Credendo che fossero i ladri, la Delpin si dette a gridare, ma l'amante si lanciò nella stanza, gridando:

«No sta ver paura, Luigia, son mi... e si gettò in ginocchio dinanzi a lei, pregandola di perdonargli e di non vendere l'appartamento.

La Luigia lo amava veramente e i due amanti finirono col gettarsi le braccia al collo, manifestando propositi di riconciliazione, fidando in un avvenire di operosità e di pace.

## Verso la tragedia

Ed ecco come trascorse la seconda fase dei rapporti tra il Bellelli e la Delpin. Lui, spronato dall'amante, era riuscito a trovare occupazione, in qualità di impiegato, presso una ditta dell'interno che ha filiale nella nostra città. Per un anno, tranne pochi incidenti provocati dall'umore collerico di lui, si può dire che i propositi di riconciliazione fossero mantenuti. Il Bellelli lavorava come impiegato, lei rimaneva in casa ad accudire alle proprie faccende domestiche e così l'anno trascorse quasi felicemente. I sospetti, però, trasero il Bellelli su falsa strada: tornò ai suoi modi violenti, ebbe scatti di gelosia, furono nuove scene. In ufficio manteneva bensì un contegno corretto: sapeva essere calmo, vincente, dissimulare le sue angustie, ma si stanò; i freni volitivi s'allentarono, incominciò a sentire il peso del lavoro e un giorno, d'improvviso, decise di licenziarsi. Ricevette, anzi, un'indennità di 4000 lire e tornò a vivere la vita notturna dei darsi e dei caffè.

Fin a quando andremo avanti cussì? — gli diceva la Delpin.

«Mah! — rispondeva alzando le spalle. Finché rimase qualche soldo da campare nessun progetto sinistro si prospettò nella fantasia eccitabilissima del Bellelli, ma quando si trovò decisamente alle prese con le privazioni solo, senza cibo, le truci fantasie romanzesche abbagliarono la sua mente.

«Dove andava l'amante? Glielo diceva, giorno per giorno. Lei non voleva morire di fame, e si recava, bene accolta, in casa della sorella, ogni giorno, a desinare. Così trascorsero gli ultimi giorni: separazione di mensa.

L'altro ieri il Bellelli vendette l'orologio per 60 lire; già da tre mesi s'era ridotto a vendere poco per giorno gli oggetti di valore che erano in casa, per campare. Per una borsetta della Luigia, che lei era stata costretta a vendere, successe anche lunedì una scena violenta.

La sua gelosia era giunta al punto che non permetteva alla Luigia di recarsi dalla sorella Irma, a pranzo.

«Ma chi mi dara da mangiare? — chiedeva lei, sorpresa.

Finivano sempre con un doloroso bacio: così il destino li afferrava nel loro turbine. Anche la notte di martedì, trascorse torbida. Il Bellelli, rinchiuso tardi, non si spogliò: ma fino al mattino veniente passeggiò per la stanza.

«Ma cosa te ga? — gli chiedeva lei, senza collera.

«Mi devo mazzar qualchedun.

«Ma perché?

«Me devo lavar le man nel sangue de qualchedun...».

Era una specie d'ossessione.

La Luigia a quelle parole s'impressionò fortemente, ma non sospettava neppure lontanamente che il Bellelli intendesse parlare di lei: credeva che egli fosse addolorato per sua figlia, a cui voleva bene e che riteneva esposta ai pericoli, causa i precedenti del la moglie.

La mattina seguente, cioè ieri, la Luigia si recò, come ogni giorno in casa della sorella alla quale, in presenza della loro madre, raccontò che il Bellelli avesse trascorso la notte, e quali parole minacciose avesse proferte. Mangiò poco, e, alzatisi da tavola alle 14 circa, fece per uscire.

«Devo andar, perché go de sfidar una stanza oggi, me, eredita, vado assai triste, sento come un brutto presentimento...».

E, prima di uscire si gettò nelle braccia della vecchia madre. Poi, riconquistò il dominio su se stessa ed uscì.

## La terribile rasoia

Alle 14 circa la Delpin fu vista entrare nel portone di via Vidalì n. 2. Procedeva con passo stanco e, aperta la porta dell'abitazione, attraversata l'andito — certa che il Bellelli fosse già uscito — entrò nella stanza.

Il Bellelli, che se ne stava sdraiato sul letto s'alzò, scoprendo le traccie seguite dagli organi della polizia, la scena che seguì, nella stanza, può essere così ricostruita. Lui, sceso dal letto si appressò alla Luigia, che stanzava s'era seduta sul divano. Vicino al divano fu rinvenuta una delle scarpe di lei. Evidentemente alla stava togliendosi gli stivaletti, quando scoppiò un vivo alterco, le cui parole pronunciate in tono eccitabilissimo furono udite dagli inquilini del piano di sopra. La donna deve, poscia esser stata colpita di sorpresa. L'amante fece lampeggiare un rasoio rivoltò il colpo terribile in direzione del collo, con tale violenza che per poco l'infelice non rimase decapitata.

Ella non profert verbo, non perché le forze vitali subitamente le fossero mancate, ma per la recisione delle corde vocali. Ella portò ambe le mani al collo, con un gesto supremo, per premere le arterie recise e impedire il fiotto di sangue: si levò barcollando, fuggì, sorreggendosi ai mobili e ondeggiando come un virgulto sotto l'impeto della bufera, passò scalza lungo l'andito, ebbe forza di aprire la porta e di passare al pianerottolo, dove con una mano premette il bottone elettrico dell'abitazione della signora De Biasi e con l'altra tirò la maniglia, lasciandovi l'impronta della mano insanguinata. Proprio così: la soglia era insanguinata: come è descritto nel romanzo del De Reiers, lettura preferita dall'amante.

La visione macabra

Che cosa accadeva, intanto? Fu un attimo: la porta dell'abitazione della De Biasi s'aperse e la signora si trovò di fronte all'apparizione spettrale e tragica della moribonda, la quale, sbiancata come un cero, con gli occhi brillanti dell'ultima luce nelle occhiaie fonde, muoveva le labbra senza poter articolare parola.

La De Biasi, pazza di terrore, arretrò davanti a quello spettacolo e dette in un urlo: «Aiuto, aiuto! Ma non aveva ancora emesso tale allarme angoscioso, che la donna si accasciò pesantemente su se stessa e cadde, corpo morto, mentre il Bellelli, che, rapidamente nella stanza aveva pulito la lama insanguinata col giornale, apparve in quell'istante sul pianerottolo e scese a precipizio le scale, muto, stravolto, come un pazzo, senza berretto e senza una delle due scarpe.

Le altre inquiline, accorse alle grida, trovarono la signora Bertot, del quarto piano, sollevata la moribonda e la portarono di peso nella stanza. Adagiata sul letto, tentarono di fasciarle il collo, ma ormai era l'ultimo bagliore di vita che appariva sul volto di Luigia Delpin. Ella spirò, come dicemmo, mentre giaceva il medico.

## AFFRETTATEVI

a coprire il vostro fabbisogno ai

## PREZZI ECCEZIONALI

che pratichiamo soltanto durante la

## causa INVENTARIO

assunzione

finchè dureranno le provviste

Corso V. E. III

N. 16

Tel. N. 10-08

# ÖHLER

Corso V. E. III

N. 16

Tel. N. 24-24

**F.I.S.**  
UNICO STABILIMENTO ITALIANO CONFORME ALLE SPECIFICAZIONI PER LA FABBRICAZIONE DEI  
SEGMENTI  
PISTONI  
CILINDRI  
DI OGNI TIPO  
FABBRICA ITALIANA SEGMENTI  
ERNESTO MAGGIORA TORINO  
AMPI DEPOSITO CORSO VINTAGLIO 24  
MILANO - VIA PRINCIPE UMBERTO 17

**E. Frette e C.**  
Filiali: Milano, Roma, Torino, Genova, Firenze, Bologna, Napoli, Venezia, Palermo.  
Monza  
La miglior Casa per Biancherie di famiglia  
Catalogo e campioni "gratis".

## Ville di Colle Adriatico PESARO

Nuovissima Casa di salute e di riposo per nervosi e convalescenti. Tutte le cure fisiche.  
Padiglioni separati per psicopatici del due sessi, con possibilità di convivenza per parte dei parenti.  
POSIZIONE SUPERBA - CLIMA DI RIVIERA  
CONSULENTI: Prof. Alberti (Residente) - Prof. Brugia e Prof. G. C. Ferrari (Bologna) - Prof. G. Modena (Ancona) - Medico in sede.  
Indirizzo telegrafico: Colladriatico. Fabbrice. Tel. inter. 11, Pesaro.

**31 GENNAIO**  
data fissa ed irrevocabile della  
**Grande Lotteria Nazionale**  
— pro —  
**Combattenti Italiani**  
Premi per L. 400.000 in contanti  
Primo premio L. 200.000  
Secondo premio L. 100.000  
ed altri 60 premi in denaro.  
Premi in oggetti di valore per l'importo di L. 200.000  
I biglietti al prezzo di lire 2.—, trovansi presso i BANCHI LOTTO, SPACCI TABACCHI, BANCHE, CABBIO VALUTE, UFFICI POSTALI ecc.

## UN Cachet "CALMON, Gmeiner"

calma istantaneamente: mali di testa, nevralgie, reumatismi, lombaggini, dolori ai denti, emicrania, influenza e ogni dolore. Nessuna azione deprimente o dannosa sul cuore o sulle funzioni digestive.  
Busta da 1 cachet lire 1.—, b. c. Scatole da 12 cachets lire 8.—, b. c. Trovansi in tutte le farmacie.

Farmacia "ALL'AMAZZONE TRIONFANTE", TRIESTE — Via Giulia N. 14

**MARASCHINO** Crema Marasala, Strada, Cognac, Rum, Sliovitz, Pernet, Anice (Mistral), Ginepro (Briana), Punch al rum, Punch anice lire 15.00 al litro. Grappa (Trappa) 11.20 tasso lusso compresa. Deposito E. Jurcev, via di Romagna 22.

**N.G.I. GENOVA**  
**GIULIO CESARE**  
Tonn. 22.000 - 4 eliche  
30 Gennaio da GENOVA per NEW YORK (da Napoli il giorno dopo)  
17 Febbraio da NEW YORK per la crociera in Mediterraneo, toccando Madera, Gibilterra, Algeri, Napoli, Genova, Monaco, Genova. Partenza il 2 marzo da Napoli e 4 da Genova per Monaco e ritorno a Genova. - Biglietti di passaggio anche per percorsi parziali.  
15 Marzo da GENOVA per RIO JANEIRO (da Barcellona il giorno dopo) MONTEVIDEO e BUENOS AIRES

Rivolgersi alla «Navigazione Generale Italiana» a Genova oppure ai suoi Uffici ed Agenzie in Italia e all'Estero. In Trieste: piazza Unità 1.

**Vertex**  
1/2 Watt

**L'INFLUENZA**  
nelle sue forme catarrali, come nella sua convalescenza va curata ottimamente col BRONCHITOLO.  
Prendetene alcuni flaconi; in breve la tosse vi darà tregua, il catarro verrà espettorato con facilità, ogni dolore andrà scomparsa.  
Continuate la cura; avrete una rapida e facile convalescenza; qualsiasi ricaduta sarà evitata; ogni complicazione e possibili postumi scongiurati.  
Ci pervengono numerosi e cordiali attestati. Terziamo attestati medici. Il BRONCHITOLO fu approvato dal Ministero.  
Trovate nelle migliori Farmacie. Depositari: Mutua Farmaceutica, Malesani, Mell.  
Esigete solamente del VERO SCIROPPINO  
**BRONCHITOLO** MARCOLINI

**THE BERLITZ SCHOOL OF LANGUAGES**  
Istituto linguistico mondiale per signore e signori  
Ci preghiamo render noto col presente di aver aperto in TRIESTE, Via del Coroneo N. 1, il piano, una SCUOLA BERLITZ.  
L'INGLESE è impartito da Professori di nazionalità inglese.  
Il TEDESCO da Professori di nazionalità tedesca.  
Il FRANCESE da Professori di nazionalità francese, ecc. ecc.  
«Ogni Professore insegna esclusivamente nella sua lingua materna.  
Fin dalla prima lezione, l'allievo ode e parla solo la lingua che desidera apprendere. - Principi elementari. - Conversazione. - Grammatica. - Corrispondenza commerciale. - Letteratura.  
I corsi (privati od in classe) cominciano subito.  
Schiaramenti d'ogni genere e lezione di prova gratis e senza impegno come pure iscrizioni: ogni giorno dalle 9 alle 12 e dalle 11 alle 21 alla sede della Scuola: Via del Coroneo N. 1, TRIESTE.  
Per evitare ogni malinteso, rendiamo noto che la Scuola Berlitz che è stata riaperta a Trieste Via del Coroneo N. 1, è la SOLA VERA E AUTENTICA Berlitz School autorizzata dalla Società delle Scuole Berlitz. Diffidiamo quindi contro l'abuso del nome.

Contro le forme influenzali usate solamente  
**CACHETS GODINA**











**MARIO DONATI** partecipano, col-

dei loro figli, la dolorosa perdita del

no morbo.

coledi 10 corr., alle 15, partendo dalla

ale partecipazione diretta.

STAGNE ET COMMISSEAIRES MAR.

25 **UMBERTO**

ore 10 del giorno 10 corrente partendo  
di Trieste.

NTARI CIVILIANI, EUMANI E DAL-

# O BENUSSI

Artiglieria da campagna  
1916 al Bosco Cappuccio.  
da piazza Oberdan.

Quest'oggi spirava improvvisamente  
**Leonilda Cosmatz nata Capello**

Straziati dal dolore, il marito GIANNI e  
la moglie CAPELO, VISINTIN, HOFFMAN  
PETRACCO e COSMATZ, ne danno l'annuncio  
a quanti la conobbero ed amarono.  
Gorizia, 7 gennaio 1925.

FIAT 501, perfetto ordine, pochissimo usata vendesi 22500. Offerte «Fiat» Piccolo. 22022 C  
MOTOCICLETTA Excelsior 10 HP vendesi 3 trattabili. Economico 10, Dombrowsky. 21265 C  
POSTEGGIO gratuito automobili in vendita sovvenzionare automobili. Grand Garage C

trale. 21475 C  
SPA limonsine lussuosa vendesi occasione, Sa  
ta Montanelli 3. 21381 C

---

**Capitali - Società - Cessioni  
di aziende commerciali e industrie**  
cent. 50 la parola. Minimo L. 5.-

**A PERSONA** seria colta disponga 50.000 contanti offresi posto fiduciario, stupendo, compartecipazione utili in avviata, florida azienda. Risposta offerta 15 gennaio. Scrivere «Alimentari» Piccolo. 21347 E

**cooperazione** Piccolo. 2125 F

**AZIENDA** generi alimentari bene avviata ced  
ottime condizioni. Offerte «Serieta» Piccolo. 22048 F

**BOTTEGA** generi diversi vendesi causa part  
za. Via Rigutti 23. 22178 F

**CEDO** subito negozio commestibili bene avviat

**CINEMATOGRAFO** prendersi affitto anche in provincia. Scrivere «Cine» Piccolo. 22335 R

**LATTERIA** caffè centralissima cedesi causa malattia. Informazioni Carducci 12, portiere. 22144

**LIRE 3000** cerco garanzia su stabile per 5 mesi ritorno 4000. Offerte «Massimo» Piccolo. 22308

MAGAZZINO carboni vendesi. Piccard 12. 22242  
MUTUASI denaro su pegno. Indirizzo al Picco 21279 B  
NEGOZIO posizione centrica, compero o pre-  
do in affitto. Offerte dettagliate «Brofa» Picco 22034 B  
NEGOZIO un foro, con retro, luce elettrica,

**NEGOZIO** commestibili vendesi 12.000, facilitazioni pagamento. Indirizzo Piccolo. 21790 R

**OFFICINA** meccanica con attrezzi e diversi camion vendesi. Informazioni Via Milano 1 buffet. 21259 R

**PISTORIA** avviata con 2 forni meccanici in

**PREZZO** piccoli capitali, breve scadenza, ver-  
preziosi. Offerte «Segreta» Piccolo. 22230

**RICERCA** socio socia neoerigenda azienda la  
crossissima. «Sollicito» Piccolo. 22592 R

**SALONE** barbiere, bene avviato, vendesi can-

**TREMILA** cercasi, garanzia assoluta, buon interesse, restituibili tre mesi. Indirizzo Piccola 2222 R

50.000 sopra facoltà (cinque stabili) prima, cer	22290 R
Mediatori esclusi. Scarpa, Vasari 14.	22290 R
40.000 garantite stabile 300.000 cerco, esclusi m	
diatori. Offerta «Buon interesse» Piccolo. 21447 R	
70.000 cercansi prima ipoteca centro; 7 e mez	
per cento. Gerin. S. Caterina 9.	23163 R

**CAMPAGNA** grande coltivata con quartiere piccolo o grande, bosco affittasi a colono oppure vendesi; buone condizioni. Pronta entrata. Indirizzo Piccolo. 21241 S

**CASA** con orto, paraggi giardino pubblico vendita.

desi. Anz. 220 Piccolo.	22140 S
<b>GASETTA</b> città, rende 1900 vendesi 12.000. Offer	
dirette «Negozio» Piccolo.	22140 S
<b>GASETTA</b> quattro locali, orto, stalletta vender	
Roiano Molini 750.	20571 S
<b>VILLETTA</b> conveniente comprerei.	Tarstian
Botteri, Molingrande 10. ore 13-15.	22260 S

**Diversi**  
cent. 60 la parola. Minimo L. 8.000  
**PAGAMENTO** rateale settimanale o mensile  
vestiario, calzature, telerie, biciclette, orologi  
Domande sub «Ratealment» al Piccolo. 20191 U  
**AGENTE** di finanza 33enne distinto, buona pos-  
sione, conoscerebbe signorina vedova di buon  
f. 20192 U

**FINALMENTE** potremo chiarire tutto. Capitolo bene. Verrò Anzora. 2131 U

**GIOVANE** 22.enne privo conoscenze, conoscere  
 be signorina o vedova, scopo matrimonio. Offe  
 te «Triestino» Piccolo. 22304 U

**MASCHERE**, costumi domino, maschere grandi  
 so assortimento domino, costumi ultima novità  
 Via Toro 12, primo. 2230 U

**NEGOZIANTE** solo diversi esercizi cerca signor

NON trascurate mai la vostra tosse, per legger  
za che sia. Non potete sapere se la sua appa  
renza benigna non nasconda un male più serio.  
In ogni caso voi avete il dovere vero di voi  
dei vostri vicini, di prevenire un male più gra  
ve. Curatevi perciò anche se la tosse è legger

se i vostri disturbi sono lievi, col «Creosofolac-  
tol» (Fiacone grande «Creosofolac-tol», lire 13.400;  
Fiacone piccolo lire 7.700), che si prepara nella  
farmacia R. Godina, Trieste, S. Giacomo, ed e-  
viterete ulteriori malanni. Trovati in tutte le  
farmacie. 324 U

VEDOVA giovane, bella presenza, desidera conoscere signore benestante età 30-40, scopo matrimonio. Offerte «Mara».